

# SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

o overení individuálnej účtovnej závierky a individuálnej výročnej správy k 31.decembru 2023

**Čas pomoci, n.o.**

Júl 2024

## SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Správnej rade a riaditeľovi neziskovej organizácie Čas pomoci, n.o.

### I. Správa z auditu účtovnej závierky

#### Názor

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky neziskovej organizácie Čas pomoci, n.o. („Nezisková organizácia“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2023, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Neziskovej organizácie k 31. decembru 2023 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

#### Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od Neziskovej organizácie sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre náš audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

#### Zdôraznenie skutočností

Upozorňujeme na poznámku II. (1) v poznámkach účtovnej závierky, ktorá popisuje finančnú situáciu Neziskovej organizácie. Schopnosť Neziskovej organizácie nepretržite pokračovať vo svojej činnosti závisí od dostatočnej úrovne prevádzkového financovania a finančnej podpory zo strany zriaďovateľa. V súvislosti s touto skutočnosťou náš názor nie je modifikovaný.

#### Iná skutočnosť

Účtovná závierka Neziskovej organizácie za rok končiaci sa 31. decembra 2022 nebola overená audítormi, nakoľko Nezisková organizácia nemala povinnosť overenia účtovnej závierky audítormi v zmysle príslušných zákonov.

#### Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Neziskovej organizácie nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle

Nezisková organizácia zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.

### **Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky**

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivito alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Spoločnosti.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne pochybníť schopnosť Neziskovej organizácie nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Nezisková organizácia prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

## II. Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

### Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona č. 448/2008 Z.Z. o sociálnych službách v platnom znení (ďalej „zákon o sociálnych službách“). Náš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Posúdili sme, či výročná správa Neziskovej organizácie obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon sociálnych službách.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa nášho názoru:

- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o sociálnych službách v aktuálnom znení, ktorých uvedenie podľa osobitného predpisu sa vyžaduje v zákone o účtovníctve,
- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2023 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú sme obdržali pred dátumom vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

V Nových Zámkoch, 12. júla 2024



Audítorská znalecká spoločnosť, s.r.o.  
Licencia SKAu č. 264

  
Ing. Tímea Farkasová  
Licencia UDVA č. 1241

# ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

neziskovej účtovnej jednotky účtujúcej  
v sústave podvojného účtovníctva



zostavená k 3 1 . 1 2 . 2 0 2 3

Daňové identifikačné číslo 2 1 2 0 9 7 3 7 8 9	Účtovná závierka	Mesiac Rok
IČO 5 1 7 3 1 9 7 5	<input checked="" type="checkbox"/> riadna	Za obdobie od 1 2 0 2 3
SK NACE 9 4 . 9 9 . 2	<input type="checkbox"/> mimoriadna	do 1 2 2 0 2 3
	<input type="checkbox"/> priebežná	Bezprostredne predchádzajúce obdobie od 1 2 0 2 2
	(vyznačí sa x)	do 1 2 2 0 2 2

Priložené súčasti účtovnej závierky

Súvaha (Úč NUJ 1-01)  
(v eurocentoch)

Výkaz ziskov a strát (Úč NUJ 2-01)  
(v eurocentoch)

Poznámky (Úč NUJ 3-01)  
(v celých eurách alebo eurocentoch)

Názov účtovnej jednotky

Č a s p o m o c i , n . o .

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

BERNOLÁKOVO NÁMESTIE

Číslo

1 1 9 / 3

PSČ

Obec

9 4 0 5 8 NOVÉ ZÁMKY

Telefónne číslo

0 9 0 7 1 4 7 7 5 8

E-mailová adresa

Zostavená dňa:

0 9 . 0 7 . 2 0 2 4

Schválená dňa:

0 9 . 0 7 . 2 0 2 4

Podpisový záznam  
štatutárneho orgánu alebo  
člena štatutárneho orgánu  
účtovnej jednotky:

Čas pomoci, n.o.

Bernolákovo námestie 119/3

940 58 Nové Zámky

IČO: 51 731 975

Strana aktív		č.r.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a		b	1	2	3	4
<b>A. NEOBEŽNÝ MAJETOK SPOLU</b> r. 002 + r. 009 + r. 021		<b>001</b>	1674450.58	6634.34	1667816.24	18928.14
<b>A.I.</b>	<b>Dlhodobý nehmotný majetok</b> r. 003 až r. 008	<b>002</b>				
A.I.1.	Nehmotné výsledky z vývojovej a obdobnej činnosti 012 - (072+091AÚ)	003				
2.	Softvér 013 - (073+091AÚ)	004				
3.	Oceniiteľné práva 014 - (074 + 091AÚ)	005				
4.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (018+ 019)-(078 + 079 + 091 AÚ)	006				
5.	Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (041-093)	007				
6.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051-095AÚ)	008				
<b>A.II.</b>	<b>Dlhodobý hmotný majetok</b> r. 010 až r. 020	<b>009</b>	1674450.58	6634.34	1667816.24	18928.14
A.II.1.	Pozemky (031)	010				
2.	Umelecké diela a zbierky (032)	011				
3.	Stavby 021 - (081 + 092AÚ)	012				
4.	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí 022 - (082 + 092AÚ)	013	9650.00	6634.34	3015.66	5428.14
5.	Dopravné prostriedky 023 - (083 + 092AÚ)	014				
6.	Pestovateľské celky trvalých porastov 025 - (085 + 092AÚ)	015				
7.	Základné stádo a ťažné zvieratá 026 - (086 + 092AÚ)	016				
8.	Drobný dlhodobý hmotný majetok 028 - (088 + 092AÚ)	017				
9.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok 029 - (089 +092AÚ)	018				
10.	Obstaranie dlhodobého hmotného majetku (042 - 094)	019	1664800.58		1664800.58	13500.00
11.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052 - 095AÚ)	020				
<b>A.III.</b>	<b>Dlhodobý finančný majetok</b> r. 022 až r. 028	<b>021</b>				
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach v ovládanej osobe (061- 096 AÚ)	022				
2.	Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach s podstatným vplyvom (062 - 096 AÚ)	023				
3.	Dlhové cenné papiere držané do splatnosti (065 - 096 AÚ)	024				
4.	Pôžičky podnikom v skupine a ostatné pôžičky (066 + 067) - 096 AÚ	025				
5.	Ostatný dlhodobý finančný majetok (069 - 096 AÚ)	026				
6.	Obstaranie dlhodobého finančného majetku (043 - 096 AÚ)	027				
7.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053 - 096 AÚ)	028				

Strana aktív		č.r.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a		b	1	2	3	4
<b>B. OBEŽNÝ MAJETOK SPOLU r. 030+ r. 037+ r. 042 + r. 051</b>		<b>029</b>	6830.50		6830.50	1621143.22
<b>B.I.</b>	<b>Zásoby r. 031 až r. 036</b>	<b>030</b>	0.00			
B.I.1.	Materiál (112 + 119) - 191	031				
2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121+122) - (192 +193)	032				
3.	Výrobky (123 - 194)	033				
4.	Zvieratá (124 - 195)	034				
5.	Tovar (132 + 139) - 196	035				
6.	Poskytnuté prevádzkové preddavky na zásoby (314 AÚ - 391 AÚ)	036				
<b>B.II.</b>	<b>Dlhodobé pohľadávky r. 038 až r. 041</b>	<b>037</b>				
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311 AÚ až 314 AÚ) - 391 AÚ	038				
2.	Ostatné pohľadávky (315 AÚ - 391AÚ)	039				
3.	Pohľadávky voči účastníkom združení (358AÚ - 391AÚ)	040				
4.	Iné pohľadávky ( 335 AÚ + 373 AÚ + 375 AÚ + 378AÚ) - 391AÚ	041				
<b>B.III.</b>	<b>Krátkodobé pohľadávky r. 043 až r. 050</b>	<b>042</b>	0.00		0.00	1614276.16
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311AÚ až 314 AÚ) - 391AÚ	043				
2.	Ostatné pohľadávky (315 AÚ - 391 AÚ)	044				
3.	Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336 )	045		x		
4.	Daňové pohľadávky (341 až 345)	046		x		
5.	Pohľadávky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy (346+ 348)	047		x		1614276.16
6.	Pohľadávky voči účastníkom združení (358 AÚ - 391AÚ)	048				
7.	Spojovací účet pri združení (396 - 391AÚ)	049				
8.	Iné pohľadávky (335AÚ + 373AÚ + 375AÚ + 378AÚ) - 391AÚ	050				
<b>B.IV.</b>	<b>Finančné účty r. 052 až r. 056</b>	<b>051</b>	6830.50		6830.50	6867.06
B.IV.1.	Pokladnica (211 + 213)	052	5436.40	x	5436.40	5899.00
2.	Bankové účty (221 AÚ + 261)	053	1394.10	x	1394.10	968.06
3.	Bankové účty s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok (221 AÚ)	054		x		
4.	Krátkodobý finančný majetok(251+ 253 + 255AÚ+ 256 + 257) - 291AÚ	055				
5.	Obstaranie krátkodobého finančného majetku (259 - 291AÚ)	056				
<b>C. ČASOVÉ ROZLIŠENIE SPOLU r. 058 a r. 059</b>		<b>057</b>	753.41		753.41	56.08
C.1.	Náklady budúcich období (381)	058	753.41		753.41	56.08
2.	Príjmy budúcich období (385)	059				
<b>MAJETOK SPOLU r. 001 + r. 029 + r. 057</b>		<b>060</b>	1682034.49	6634.34	1675400.15	1640127.44

Strana pasív		č.r.	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a		b	5	6
<b>A. VLASTNÉ IMANIE</b>	<b>r. 062+ r. 067 + r. 071 + r. 072</b>	<b>061</b>	-48894.28	-20649.07
<b>A.I. Imanie a fondy</b>	<b>r. 063 až r. 066</b>	<b>062</b>	100.00	100.00
A.I.1. Základné imanie	(411)	063	100.00	100.00
2. Fondy tvorené podľa osobitných predpisov	(412)	064		
3. Fond reprodukcie	(413)	065		
4. Oceňovacie rozdiely z precenenia kapitálových účastín	(415)	066		
<b>A.II. Fondy tvorené zo zisku</b>	<b>r. 068 až r. 070</b>	<b>067</b>		
A.II.1. Rezervný fond	(421)	068		
2. Fondy tvorené zo zisku	(423)	069		
3. Ostatné fondy	(427)	070		
A.III. Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov (+; - 428)		<b>071</b>	-20749.07	-11446.25
A.IV. Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie r. 060 - (r. 062 + r. 067 + r. 071 + r. 073 + r. 100)		<b>072</b>	-28245.21	-9302.82
<b>B. ZÁVÄZKY</b>	<b>r. 074 + r. 078 + r. 086 + r. 096</b>	<b>073</b>	145441.40	39590.55
<b>B.I.1. Rezervy</b>	<b>r. 075 až r. 077</b>	<b>074</b>	1500.00	
2. Rezervy zákonné	(451AÚ)	075		
3. Ostatné rezervy	(459AÚ)	076		
4. Krátkodobé rezervy	(323 + 451AÚ + 459AÚ)	077	1500.00	
<b>B.II. Dlhodobé záväzky</b>	<b>r. 079 až r. 085</b>	<b>078</b>	137354.97	34644.97
B.II.1. Záväzky zo sociálneho fondu	(472)	079		
2. Vydané dlhopisy	(473 - 255 AÚ)	080		
3. Záväzky z nájmu	(474 AÚ)	081		
4. Dlhodobé prijaté preddávky	(475)	082		
5. Dlhodobé nevyfakturované dodávky	(476 AÚ)	083		
6. Dlhodobé zmenky na úhradu	(478)	084		
7. Ostatné dlhodobé záväzky	(373 AÚ + 479 AÚ)	085	137354.97	34644.97
<b>B.III. Krátkodobé záväzky</b>	<b>r. 087 až r. 095</b>	<b>086</b>	2671.43	1030.58
B.III.1. Záväzky z obchodného styku (321 až 326) okrem 323		087	1817.08	
2. Záväzky voči zamestnancom	(331+ 333)	088		580.38
3. Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336)		089		314.06
4. Daňové záväzky	(341 až 345)	090		136.14
5. Záväzky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy	(346+348)	091		
6. Záväzky z upísaných nesplatených cenných papierov a vkladov (367)		092		
7. Záväzky voči účastníkom združení	(368)	093		
8. Spojovací účet pri združení	(396)	094		
9. Ostatné záväzky (379 + 373 AÚ + 474 AÚ +476AÚ + 479 AÚ)		095	854.35	
<b>B.IV. Bankové úvery a iné výpomoci a pôžičky</b>	<b>r. 097 až r. 099</b>	<b>096</b>	3915.00	3915.00
B.IV.1. Dlhodobé bankové úvery	(461AÚ)	097		
2. Bežné bankové úvery ( 231+ 232 + 461AÚ)		098		
3. Prijaté krátkodobé finančné výpomoci (241+ 249)		099	3915.00	3915.00
<b>C. ČASOVÉ ROZLIŠENIE SPOLU</b>	<b>r. 101 až r. 103</b>	<b>100</b>	1578853.03	1621185.96
C.I.1. Výdavky budúcich období	(383)	101		
2. Výnosy budúcich období krátkodobé	(384 AÚ)	102		1621185.96
3. Výnosy budúcich období dlhodobé	(384 AÚ)	103	1578853.03	
<b>SPOLU VLASTNÉ IMANIE, ZÁVÄZKY A ÚČTY ČASOVÉHO ROZLIŠENIA</b>	<b>r.061+ r.073 + r.100</b>	<b>104</b>	1675400.15	1640127.44

Číslo účtu	Náklady	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Zdaňovaná	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
501	Spotreba materiálu	01	2372.27		2372.27	
502	Spotreba energie	02	200.00		200.00	
504	Predaný tovar	03				
511	Opravy a udržiavanie	04				80.30
512	Cestovné	05				
513	Náklady na reprezentáciu	06				
518	Ostatné služby	07	12710.60		12710.60	4380.00
521	Mzdové náklady	08	6610.80		6610.80	1456.70
524	Zákonné sociálne poistenie a zdravotné poistenie	09	2108.93		2108.93	438.92
525	Ostatné sociálne poistenie	10				
527	Zákonné sociálne náklady	11				
528	Ostatné sociálne náklady	12				
531	Daň z motorových vozidiel	13				
532	Daň z nehnuteľností	14				
538	Ostatné dane a poplatky	15	437.00		437.00	
541	Zmluvné pokuty a penále	16				
542	Ostatné pokuty a penále	17				30.00
543	Odpísanie pohľadávky	18				
544	Úroky	19				
545	Kurzové straty	20				
546	Dary	21				
547	Osobitné náklady	22				
548	Manká a škody	23				
549	Iné ostatné náklady	24	1393.13		1393.13	508.09
551	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	25	2412.48		2412.48	2408.81
552	Zostatková cena predaného dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	26				
553	Predané cenné papiere	27				
554	Predaný materiál	28				
555	Náklady na krátkodobý finančný majetok	29				
556	Tvorba fondov	30				
557	Náklady na precenenie cenných papierov	31				
558	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek	32				
561	Poskytnuté príspevky organizačným zložkám	33				
562	Poskytnuté príspevky iným účtovným jednotkám	34				
563	Poskytnuté príspevky fyzickým osobám	35				
565	Poskytnuté príspevky z podielu zaplatenej dane	36				
567	Poskytnuté príspevky z verejnej zbierky	37				
<b>Účtová trieda 5 spolu</b>		<b>r. 01 až r. 37</b>	<b>38</b>	28245.21	28245.21	9302.82

Číslo účtu	Výnosy	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Zdaňovaná	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
601	Tržby za vlastné výrobky	39				
602	Tržby z predaja služieb	40				
604	Tržby za predaný tovar	41				
611	Zmena stavu zásob nedokončenej výroby	42				
612	Zmena stavu zásob polotovarov	43				
613	Zmena stavu zásob výrobkov	44				
614	Zmena stavu zásob zvierat	45				
621	Aktivácia materiálu a tovaru	46				
622	Aktivácia vnútroorganizačných služieb	47				
623	Aktivácia dlhodobého nehmotného majetku	48				
624	Aktivácia dlhodobého hmotného majetku	49				
641	Zmluvné pokuty a penále	50				
642	Ostatné pokuty a penále	51				
643	Platby za odpísané pohľadávky	52				
644	Úroky	53				
645	Kurzové zisky	54				
646	Prijaté dary	55				
647	Osobitné výnosy	56				
648	Zákonné poplatky	57				
649	Iné ostatné výnosy	58				
651	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	59				
652	Výnosy z dlhodobého finančného majetku	60				
653	Tržby z predaja cenných papierov a podielov	61				
654	Tržby z predaja materiálu	62				
655	Výnosy z krátkodobého finančného majetku	63				
656	Výnosy z použitia fondu	64				
657	Výnosy z precenenia cenných papierov	65				
658	Výnosy z nájmu majetku	66				
661	Prijaté príspevky od organizačných zložiek	67				
662	Prijaté príspevky od právnických osôb	68				
663	Prijaté príspevky od fyzických osôb	69				
664	Prijaté členské príspevky	70				
665	Príspevky z podielu zaplatenej dane	71				
667	Prijaté príspevky z verejných zbierok	72				
691	Dotácie	73				
<b>Účtová trieda 6 spolu r. 39 až r. 73</b>		<b>74</b>				
<b>Výsledok hospodárenia pred zdanením r. 74 - r. 38</b>		<b>75</b>	-28245.21		-28245.21	-9302.82
591	Daň z príjmov	76				
595	Dotatočné odvody dane z príjmov	77				
<b>Výsledok hospodárenia po zdanení (r. 75 - (r. 76 + r. 77)) (+/-)</b>		<b>78</b>	-28245.21		-28245.21	-9302.82

Poznámky (Úč NUJ 3 – 01)

IČO 5 1 7 3 1 9 7 5

### I. Základné informácie o účtovnej jednotke

**1. Meno a priezvisko fyzickej osoby alebo názov právnickej osoby, ktorá je zakladateľom alebo zriaďovateľom účtovnej jednotky:**

Lubomír Dragúň – od 14.05.2018

Dátum založenia alebo zriadenia účtovnej jednotky: 30.04.2018

**2. Informácie o členoch štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky:**

Meno a priezvisko členov	Názov orgánu	Poznámka
Dušan Udvardy	revízor	
Mgr. Dušan Udvardy	riaditeľ	
Mgr. Martina Udvardyová	člen správnej rady	
Ing. František Kačmár	člen správnej rady	
Mgr. Lucia Bížová	člen správnej rady	

**3. Opis činnosti, na účel ktorej bola účtovná jednotka zriadená:**

1. Nezisková organizácia Čas pomoci je založená za účelom poskytovania zdravotnej starostlivosti, poskytovania humanitárnej starostlivosti a sociálnej pomoci.

2. Nezisková organizácia poskytuje najmä tieto všeobecne prospešné služby:

a) poskytovanie zdravotnej starostlivosti – nezisková organizácia sa zakladá za účelom poskytovania zdravotnej starostlivosti v domoch seniorov, činnosť bude spočívať v poskytovaní celodennej zdravotnej starostlivosti seniorom,

b) poskytovanie sociálnej pomoci a humanitárna starostlivosť – účelom založenia neziskovej organizácie je poskytovanie sociálnej pomoci a humanitárnej starostlivosti seniorom, ktorí sa ocitnú v ťažkostiach súvisiacich s obdobím staroby,

c) ochrana ľudských práv a základných slobôd – nezisková organizácia sa zakladá za účelom čo najdôslednejšieho bránenia základných ľudských práv a slobôd, spočívajúcom v ochrane ich dôstojnosti v spoločnosti,

d) vzdelávanie, výchova a rozvoj telesnej kultúry - nezisková organizácia sa zakladá za účelom vzdelávania seniorov, tvorby seminárov pre seniorov a udržiavanie dobrého zdravotného stavu pomocou udržiavania ich fyzickej kondície,

e) tvorba a ochrana životného prostredia a ochrana zdravia obyvateľstva – nezisková organizácia bude vytvárať činnosti v podobe dobrovoľníckych akcií spočívajúcich v zlepšovaní životného prostredia v regióne,

f) služby na podporu regionálneho rozvoja a zamestnanosti - nezisková organizácia za účelom vykonávania služieb pre seniorov bude vykonávať služby pre podporu zamestnanosti v regiónoch spočívajúcej najmä v zamestnávaní zdravotníckych a nezdravotníckych pracovníkov, ktorí budú vykonávať starostlivosť o seniorov v domoch seniorov.

Opis druhu podnikateľskej činnosti, ak ju účtovná jednotka vykonáva:

Účtovná jednotka nevykonávala v roku 2023 podnikateľskú činnosť.

**4. Priemerný počet zamestnancov**

	Bežné účtovné obdobie	Počet hodín vykonávania dobrovoľníckej činnosti
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	0	x
z toho počet vedúcich zamestnancov	0	x

Poznámky (Úč NUJ 3 – 01)

IČO 5 1 7 3 1 9 7 5

Počet dobrovoľníkov vyslaných účtovnou jednotkou	0	x
Počet dobrovoľníkov, ktorí vykonávali dobrovoľnícku činnosť pre účtovnú jednotku počas účtovného obdobia	0	x

## 5. Organizačná štruktúra účtovnej jednotky

K 31.12.2023 účtovná jednotka nezamestnávala zamestnancov. Počas roka boli zamestnani 2 dohodári.

## 6. Informácia o organizáciách v zriaďovateľskej pôsobnosti účtovnej jednotky

Účtovná jednotka nie je zriaďovateľom inej účtovnej jednotky.

## II. Informácie o účtovných zásadách a účtovných metódach

### (1) Východiská pre zostavenie účtovnej závierky

Vedenie neziskovej organizácie nepredpokladá významné ohrozenie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v blízkej budúcnosti a zakladatelia majú k dátumu zostavenia tejto účtovnej závierky dostatočne silnú finančnú pozíciu, aby dokázali čeliť aktuálnej situácii bez vplyvu na schopnosť pokračovať v plnej prevádzke v nasledujúcich 12 mesiacoch a v prípade potreby zafinancovať z vlastných zdrojov činnosť zariadenia.

Účtovná jednotka ku koncu účtovného obdobia, ktoré sa skončilo 31. decembra 2023, vykázala čistú stratu vo výške 28 245 EUR.

Účtovná závierka je zostavená v súlade so zákonom č. 431/2002 o účtovníctve v znení neskorších predpisov a v súlade s Opatrením MF SR zo dňa 14.11.2007 č. MF/24342/2007-74, ktorým sa stanovujú podrobnosti o postupoch účtovania a účtovanie účtovných jednotiek, ktoré nie sú založené alebo zriadené za účelom podnikania.

Pri účtovaní bola dodržaná zásada preukázateľnosti, bilančnej kontinuity, zásada významnosti, časovej a vecnej súvislosti nákladov a výnosov a opatrnosti.

(2) Zmeny účtovných zásad a zmeny účtovných metód: Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady Organizácia aplikovala konzistentne s predchádzajúcim účtovným obdobím.

Peňažné údaje v poznámkach neziskovej organizácie sú uvedené v celých eurách, pokiaľ nie je určené inak.

(3) Spôsob oceňovania jednotlivých položiek majetku a záväzkov v členení na:

a) dlhodobý hmotný majetok obstaraný kúpou,

Oceňuje sa obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, preprava, poistné, montáž a pod.). Dlhodobý hmotný majetok sa odpisuje podľa odpisového plánu, ktorý je zostavený na základe predpokladanej doby jeho používania zodpovedajúcej spotrebe budúcich ekonomických úžitkov z majetku. Drobný dlhodobý majetok, ktorého obstarávací cena je 1700 EUR a nižšia sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do užívania.

Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Druh dlhodobého majetku	Doba odpisovania	Sadzba odpisov	Odpisová metóda
Motorové vozidlo	4	25	lineárna

V prípade prechodného zníženia úžitkovej hodnoty dlhodobého majetku, ktorá bola zistená pri inventarizácii a je výrazne nižšia ako

jeho ocenenie v účtovníctve po odpočítaní oprávok, je vytvorená opravná položka na úroveň jeho zistenej úžitkovej hodnoty.

b) pohľadávky,

Pohľadávky sa pri ich vzniku oceňujú ich menovitou hodnotou. Opravná položka sa vytvára k pochybným a nedobytným pohľadávkam, kde existuje riziko nevykonalnosti pohľadávok.

c) krátkodobý finančný majetok,

Finančné účty tvorí peňažná hotovosť, zostatky na bankových účtoch a ceniny. Pri vzniku sa oceňuje menovitou hodnotou.

d) časové rozlíšenie na strane aktív,

Náklady budúcich období a príjmy budúcich období sú vykázané vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

e) rezervy,

Rezerva je záväzok predstavujúci existujúcu povinnosť organizácie, ktorá vznikla z minulých udalostí a je pravdepodobné, že v budúcnosti zníži jej ekonomické úžitky. Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou a oceňujú sa odhadom v sume potrebnej na splnenie existujúcej povinnosti ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

Tvorba rezervy sa účtuje na vecne príslušný nákladový alebo majetkový účet, ku ktorému záväzok prislúcha. Použitie rezervy sa účtuje na ľarchu vecne príslušného účtu rezerv so súvzťažným zápisom v prospech vecne príslušného účtu záväzkov. Rozpustenie nepotrebných rezerv alebo jej časti sa účtuje opačným účtovným zápisom ako sa účtovala tvorba rezervy.

Organizácia tvorila rezervu na overenie účtovnej závierky a výročnej správy. Organizácia predpokladá, že rezervy použije v roku 2024.

f) záväzky vrátane pôžičiek a úverov,

Záväzky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Záväzky pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou.

g) časové rozlíšenie na strane pasív,

Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sú vykázané vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

h) Organizácia účtovala o dotáciách na obstaranie dlhodobého hmotného majetku. Dotácie na obstaranie dlhodobého majetku sa najskôr vykazujú ako výnosy budúcich období a do výkazu ziskov a strát sa rozpúšťajú v časovej a vecnej súvislosti so zaúčtovaním odpisov z tohto dlhodobého hmotného majetku.

(4) Zásady pre zohľadnenie zníženia hodnoty majetku.

Opravné položky sa tvoria na základe zásady opatrnosti, ak je opodstatnené predpokladať, že došlo k zníženiu hodnoty majetku oproti jeho oceneniu v účtovníctve. Opravná položka sa účtuje v sume opodstatneného predpokladu zníženia hodnoty majetku oproti jeho oceneniu v účtovníctve.

Porovnateľné údaje

Niektoré údaje za predošlé účtovné obdobie boli pozmenené pre ich lepšiu porovnateľnosť s údajmi uvedenými v bežnom účtovnom období. Zmena v prezentácii porovnateľných údajov nemala dopad na celkovú výšku aktív, vlastného imania a výsledku hospodárenia v predchádzajúcom období.

## III. Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú v súvahe

## 1. Významné sumy prírastkov a úbytkov dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku

	Pozemky	Umel. diela a zbierky	Stavby	Samost. hnutel. vecí a súbory hnutel. vecí	Dopr. prostr.	Pestovat. celky trvalých porastov	Zákl. stádo a ťažné zvieratá	Drobný a ostat. DHM	Obstar. DHM	Posyt. predd. na DHM	Spolu
<b>Prvotné ocenenie</b>											
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia				9650					13500		23150
Prírastky									1651300		1651300
Úbytky											
Presuny											
Stav na konci bežného účtovného obdobia				9650					1664800		1674450
<b>Oprávky</b>											
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia				4222							4222
Prírastky				2412							2412
Úbytky											
Stav na konci bežného účtovného obdobia				6634							6634
<b>Opravné položky</b>											
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia											
Prírastky											
Úbytky											
Stav na konci bežného účtovného obdobia											
<b>Zostatková hodnota</b>											
Stav na začiatku bežného účtovného obdobia				5428					13500		18928
Stav na konci bežného účtovného obdobia				3016					1664800		1667816

Poznámky (Úč NUJ 3 – 01)

IČO 5 1 7 3 1 9 7 5

Nezisková organizácia Čas pomoci n. o. sa v roku 2019 zapojila do „Výzvy na predkladanie žiadostí o nenávratný finančný príspevok na podporu poskytovania nových a existujúcich sociálnych služieb a sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately v zariadeniach na komunitnej úrovni, kód výzvy: IROP-PO2-SC211-2018-27“ Dňa 30.04.2020 bola Žiadosť o poskytnutie nenávratného finančného príspevku schválená. Nezisková organizácia začala následne procesy verejných obstarávaní na stavebný dozor a stavbu a začala prípravu na samotný proces výstavby. V roku 2021 na základe kontroly verejného obstarávania bola zákazka Zariadenie sociálnych služieb komunitného typu „Čas pomoci“ – stavebné práce stiahnutá na základe rozhodnutia riadiaceho orgánu. Z toho dôvodu sa proces výstavby nezačal. V roku 2022 sa nanovo spustil proces verejného obstarávania na zákazku, ktoré bolo úspešné a nezisková organizácia, tak začala prípravné práce na výstavbu zariadenia sociálnych služieb. V roku 2023 začala s výstavbou 2 budov Zariadení pre seniorov v obci Kuraľany a 12.09.2023 boli obidve budovy skolaudované.

## 2. Prehľad dlhodobého majetku, na ktorý je zriadené záložné právo a dlhodobého majetku, pri ktorom má účtovná jednotka obmedzené právo s ním nakladať je uvedená v tabuľke nižšie:

Dlhodobý majetok	Hodnota za bežné účtovné obdobie brutto
Dlhodobý hmotný majetok, na ktorý je zriadené záložné právo	1664800
Dlhodobý hmotný majetok, pri ktorom má účt. jednotka obmedzené právo s ním nakladať	

Záložné právo pre pohľadávku Ministerstva investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie Slovenskej republiky, Štefánikova 882/15, 811 05 Bratislava-mestská časť Staré Mesto, IČO: 50349287, č.V-1676/2023 zo dňa 03.04.2023 na stavby na C-KN parcele č.161/8 a 1196/13 v podiele 1/1 – vz.158/2023, vz.229/2023.

Zariadenie je postavené na prenajatom pozemku. Na zabezpečenie nájomného má prenajímateľ nehnuteľností záložné právo k hnutelným veciam, ktoré sú na prenajatej veci a patria nájomcovi.

## 3. Spôsob a výška poistenia dlhodobého majetku

Poistený majetok	Poistná suma (v celých eurách)	Platnosť zmluvy (od - do)
Zariadenie sociálnych služieb – komplexné (živel, odcudzenie, poist. majetku, vandalizmus, poškodenie skla, poistenie strojov a zariadení, zodpovednosť za škodu)	1 744 391	neurčitá

## 4. Opis významných pohľadávok v nadväznosti na položky súvahy v členení na pohľadávky za hlavnú činnosť a podnikateľskú činnosť.

Účtovná jednotka nevykazuje v účtovnej závierke k 31.decembru 2023 žiadne pohľadávky.

Druh a opis významných položiek pohľadávok	Hlavná nezdaňovaná činnosť	Zdaňovaná činnosť

## 5. Prehľad pohľadávok do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti

	Stav na konci	
	bežného účtovného obdobia	bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
Pohľadávky do lehoty splatnosti		
Pohľadávky po lehote splatnosti		
Pohľadávky spolu		

## 6. Prehľad o významných položkách časového rozlíšenia nákladov budúcich období a príjmov budúcich období

Položky časového rozlíšenia	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Náklady budúcich období dlhodobé, z toho:		

Poznámky (Úč NUJ 3 – 01)

IČO 5 1 7 3 1 9 7 5

Náklady budúcich období krátkodobé, z toho:	753	56
Poistenie	753	56
Príjmy budúcich období krátkodobé, z toho:		

## 7. Opis a výška zmien vlastných zdrojov

	Stav na začiatku bežného účtovného obdobia	Prírastky (+)	Úbytky (-)	Presuny (+, -)	Stav na konci bežného účtovného obdobia
<b>Imanie a fondy</b>					
Základné imanie					
z toho:					
nadačné imanie v nadácii					
vkłady zakladateľov	100				100
prioritný majetok					
Fondy tvorené podľa osobitného predpisu					
Fond reprodukcie					
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov					
Oceňovacie rozdiely z precenenia kapitálových účastín					
<b>Fondy zo zisku</b>					
Rezervný fond					
Fondy tvorené zo zisku					
Ostatné fondy					
Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov	-11446			-9303	-20749
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	-9303		-28245	9303	-28245
<b>Spolu</b>	<b>-20649</b>		<b>-28245</b>	<b>0</b>	<b>-48894</b>

## 8. Informácia o rozdelení účtovného zisku alebo o vysporiadaní účtovnej straty za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie.

Účtovná strata za rok 2022 vo výške 9303 EUR bola v plnej výške na základe rozhodnutia účtovnej jednotky zo dňa 10. júla 2023 preúčtovaná nasledovne:

Názov položky	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
<b>Účtovný zisk</b>	
<b>Rozdelenie účtovného zisku</b>	
Prídel do základného imania	
Prídel do fondov tvorených podľa osobitných predpisov	

Poznámky (Úč NUJ 3 – 01)

IČO 5 1 7 3 1 9 7 5

Prídel do fondu reprodukcie	
Prídel do rezervného fondu	
Prídel do fondov tvorených zo zisku	
Prídel do ostatných fondov	
Úhrada straty minulých období	
Prevod do sociálneho fondu	
Prevod do nevysporiadaného výsledku hospodárenia minulých rokov	
Iné	
<b>Účtovná strata</b>	-9303
<b>Vysporiadanie účtovnej straty</b>	
Zo základného imania	
Z rezervného fondu	
Z fondov tvorených zo zisku	
Z ostatných fondov	
Z nerozdeleného zisku minulých rokov	
Prevod do nevysporiadaného výsledku hospodárenia minulých rokov	-9303
Iné	

9. Údaje o jednotlivých druhoch rezerv v členení na stav rezerv na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia a stav rezerv na konci bežného účtovného obdobia, ich tvorbu, použitie alebo zrušenie v priebehu bežného účtovného obdobia.

Druh rezervy	Stav na začiatku bežného účt. obdobia	Tvorba rezerv	Použitie rezerv	Zrušenie alebo zníženie rezerv	Stav na konci bežného účt. obdobia
Rezerva na nevyčerpané dovolenky a fondy					
<b>Zákonné rezervy spolu</b>					
Jednotlivé druhy krátkodobých ostatných rezerv-audit		1500			1500
Jednotlivé druhy krátkodobých ostatných rezerv-RUZ					
Ostatné rezervy spolu		1500			1500
<b>Rezervy spolu</b>		<b>1500</b>			<b>1500</b>

10. Údaje o významných sumách záväzkov v nadväznosti na položky súvahy, v členení na záväzky za hlavnú nezdaňovanú činnosť a zdaňovanú činnosť

Druh a opis významných položiek záväzkov	Hlavná nezdaňovaná činnosť	Zdaňovaná činnosť
Záväzky z obchodného styku	1817	
Ostatné záväzky (poistné)	854	

## 11. Prehľad záväzkov do uplynutia lehoty splatnosti a po uplynutí lehoty splatnosti.

Druh záväzkov	Stav na konci	
	bežného účtovného obdobia	bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
- do uplynutia lehoty splatnosti	2671	1031
- po uplynutí lehoty splatnosti		
Spolu	2671	1031

## 12. Prehľad o záväzkoch zo sociálneho fondu

Sociálny fond	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Stav k prvému dňu účtovného obdobia		
Tvorba na ťarchu nákladov		
Tvorba zo zisku		
Čerpanie		
Stav k poslednému dňu účtovného obdobia		

## 13. Prehľad o bankových úveroch, pôžičkách a návratných finančných výpomociach

Druh cudzieho zdroja	Mena	Výška úroku v %	Splatnosť	Forma zabezpečenia	Suma istiny na konci bežného účtovného obdobia	Suma istiny na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia
Krátkodobý bankový úver						
Pôžička – krátkodobá	EUR	0	31.12.2023	Bez zabezpečenia	3915	3915
Dlhodobý bankový úver						
Pôžička 2019	EUR	0	31.12.2030	Bez zabezpečenia	18315	0
Pôžička 2020	EUR	0	31.12.2030	Bez zabezpečenia	11330	0
Pôžička 2021	EUR	0	31.12.2030	Bez zabezpečenia	5000	0
Pôžička 2023	EUR	0	31.12.2030	Bez zabezpečenia	102710	0

## 14. Prehľad výnosov budúcich období v členení podľa jednotlivých druhov a v členení na dlhodobé výnosy budúcich období a krátkodobé výnosy budúcich období.

Položky výnosov budúcich období - dlhodobé z dôvodu	Stav na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Stav na konci bežného účtovného obdobia
bezodplatne nadobudnutého dlhodobého majetku		
dlhodobého majetku obstaraného z verejných zdrojov		

Poznámky (Úč NUJ 3 – 01)

IČO 5 1 7 3 1 9 7 5

dlhodobého majetku obstaraného z finančného daru		
dlhodobého majetku obstaraného z podielu zaplatenej dane		
dlhodobého majetku obstaraného zo sponzorského		
nepoužitého sponzorského		
iné		
<b>Spolu</b>		

Položky výnosov budúcich období - krátkodobé z dôvodu	Stav na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Stav na konci bežného účtovného obdobia
dotácie zo štátneho rozpočtu a z prostriedkov Európskej únie		
dotácie z rozpočtu obce a z rozpočtu vyššieho územného celku		
zostatku podielu zaplatenej dane		
nepoužitého sponzorského		
iné		
<b>Spolu</b>		

Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR uzatvorila s účtovnou jednotkou zmluvu o poskytnutí NFP na spolufinancovanie investície do výstavby Zariadenia sociálnych služieb komunitného typu v obci Kuraľany.

#### IV. Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje vo výkaze ziskov a strát

##### 1. Prehľad tržieb za vlastné výkony a tovar

Typ výrobkov, tovarov, služieb	Hlavná nezdaňovaná činnosť	Zdaňovaná činnosť

##### 2. Opis a vyčíslenie hodnoty významných súm v nadväznosti na položky výkazu ziskov a strát v členení na nepeňažné dary, osobitné výnosy, zákonné poplatky a iné ostatné výnosy za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie a za bežné účtovné obdobie.

	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Prijaté dary		
Osobitné výnosy		
Zákonné poplatky		
Úroky z omeškania		

**3. Prehľad významných súm dotácií zo štátneho rozpočtu, štátnych fondov, z prostriedkov Európskej únie, dotácií z rozpočtu obce a z rozpočtu vyššieho územného celku, ktoré účtovná jednotka prijala v bezprostredne predchádzajúcom účtovnom období a v bežnom účtovnom období**

Druh a opis významných súm dotácií a grantov	Stav na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Stav na konci bežného účtovného obdobia

**4. Opis a vyčíslenie hodnoty významných súm v nadväznosti na položky výkazu ziskov a strát v členení na nepeňažné dary, náklady na ostatné služby, osobitné náklady a iné ostatné náklady poskytnuté v bežnom účtovnom období.**

Náklady	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Spotreba materiálu rôzne	1014	
Spotreba DHIM	1358	
Spotreba energie	200	
Ostatné služby rôzne	141	4460
Ostatné služby na stavbu budovy	10120	
Ostatné služby účtovníctvo/audit	2450	
Ostatné pokuty a penále		30
Ostatné dane a poplatky	437	
Bankové poplatky	254	508
Poistné	1139	

**5. Prehľad o účele a výške použitia zostatku prijatého podielu zaplatenej dane v minulých účtovných obdobiach a prijatého podielu zaplatenej dane v bežnom účtovnom období.**

Účel použitia prijatého podielu zaplatenej dane	Použitá suma zostatku z predchádzajúceho účtovného obdobia	Použitá suma z bežného účtovného obdobia
Rozvoj sociálnych služieb		
<b>Zostatok podielu zaplatenej dane</b>		<b>0</b>

Poznámky (Úč NUJ 3 – 01)

IČO 5 1 7 3 1 9 7 5

### V. Opis údajov na podsúvahových účtoch

Organizácia má v dlhodobom prenájme pozemky určené na výstavbu zariadenia sociálnych služieb od prenajímateľa Obec Kuraľany so sídlom Kuraľany č. 1, 935 64 Kuraľany, IČO: 00307181 (zmluva o nájme nehnuteľností uzavretá podľa §663 a nasl. Občianskeho zákonníka zo dňa 03.05.2019). Ročné nájomné je stanovené vo výške 7 EUR / ročne v súlade s uznesením obecného zastupiteľstva prenajímateľa. Zmluva o nájme je uzatvorená do 30.04.2029. Výška úhrady nájomného vo výške 7 EUR ročne trvá do dňa skolaudovania zariadenia sociálnych služieb. Po kolaudácii zariadenia resp. najneskôr po 31.12.2023 bude výška nájomného a jeho splatnosť upravená dodatkom k tejto zmluve v súlade s uznesením obecného zastupiteľstva prenajímateľa. Dodatkom k nájomnej zmluve zo dňa 29.04.2024 bolo nájomné odsúhlasené členmi mestského zastupiteľstva na sumu 500 EUR za rok 2024 a 1000 EUR za rok 2025 a každý ďalší kalendárny rok. Výška nájomného sa bude ročne zvyšovať o infláciu podľa zverejnenia Eurostatu.

Položky pod 1 700 EUR jednotkovej ceny so životnosťou nad jeden rok účtovná jednotka účtuje ako zásoby a evidujú sa podsúvahovo.

Okrem vyššie uvedeného, nemá Organizácia vedomosť o inom podmienenom majetku alebo podmienených záväzkoch, ktoré sa nevykazujú v súvahe.

### VI. Udalosti, ktoré nastali po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka

Po 31. decembri 2023 do dňa zostavenia účtovnej závierky neziskovej organizácie nenastali také udalosti, ktoré by si vyžadovali zverejnenie alebo vykázanie v účtovnej závierke za rok 2023.

**Čas pomoci, n.o.**  
Bernolákovo námestie 119/3  
940 58 Nové Zámky  
E-mail: [ku.caspomoci@gmail.com](mailto:ku.caspomoci@gmail.com)

Register n.o. pri OÚ Nitra,  
registračné číslo: VVS/NO-12/2018  
IČO: 51 731 975  
DIČ: 2120973789

## Výročná správa neziskovej organizácie Čas pomoci, n.o. za rok 2023

Výročná správa schválená správnou radou n.o. dňa 09.07.2024

Vypracoval: Mgr. Dušan Udvardy – štatutár

**Čas pomoci, n.o.**  
.....Bernolákovo námestie 119/3  
940 58 Nové Zámky  
IČO: 51 731 975

V Nových Zámkoch, 09.07.2024

## 1. ÚVOD

Nezisková organizácia Čas pomoci, n.o. so sídlom: Bernolákovo námestie 119/3, 940 58 Nové Zámky, IČO: 51731975 vznikla dňa 14.5.2018 na základe rozhodnutia Okresného úradu v Nitre podľa ustanovenia § 9 ods. 1 zákona č. 213/1997 Z . z. o neziskových organizáciách poskytujúcich všeobecne prospešné služby v platnom znení (ďalej len „Zákon“).

Čas pomoci, n. o poskytuje nasledovné všeobecne prospešné služby:

- Poskytovanie zdravotnej starostlivosti
- Poskytovania sociálnej pomoci a humanitárna starostlivosť
- Tvorba, rozvoj, ochrana, obnova a prezentácia duchovných a kultúrnych hodnôt
- Vzdelávania, výchovy a rozvoja telesnej kultúry
- Výskum, vývoj, vedecko-technické služby a informačné služby
- Tvorba a ochrana životného prostredia a ochrana zdravia obyvateľstva
- Služby na podporu regionálneho rozvoja a zamestnanosti
- Zabezpečovania bývania, správy, údržby a obnovy bytového fondu

Hlavným cieľom neziskovej organizácie je najmä: Poskytovanie sociálnej pomoci odkázaným seniorom

## 2. PREHĽAD ČINNOSTÍ USKUTOČNENÝCH ORGANIZÁCIOU ZA ROK 2023

Začiatkom roku 2023 sa spustila výstavba Zariadenia pre seniorov Komunitného typu v obci Kuraľany. Výstavba bola realizovaná na základe úspešného zapojenia sa do „Výzvy na predkladanie žiadostí o nenávratný finančný príspevok na podporu poskytovania nových a existujúcich sociálnych služieb a sociálnoprávnej ochrany detí a sociálnej kurately v zariadeniach na komunitnej úrovni, kód výzvy: IROP-PO2-SC211-2018-27“

Výstavba sa týkala dvoch budov, každá s kapacitou 12 lôžok v jednej budove, ktorých celé priestorové vybavenie je riešené bezbariérové, so zreteľom na bezpečnosť a spokojnosť budúcich klientov ZPS. Následne výstavba bola ukončená kolaudáciou a úspešnou registráciou sociálnej služby ZPS.

Počas jesene 2023 sme pripravovali všetko do stavu (výber personálu a celková príprava organizácie), aby sme začiatkom roka 2024 mohli začať prijímať poberateľov sociálnej služby.

## 2.1 ÚDAJE ZABEZPEČUJÚCE VŠEOBECNÚ INFORMOVANOSŤ

### Identifikačné údaje zariadenia

Názov zariadenia:	<b>ZpS Čas pomoci</b>
Zriaďovateľ:	Čas pomoci n.o. Bernolákovo námestie 119/3 940 58 Nové Zámky
IČO:	51 731 975
Právna forma zariadenia:	nezisková organizácia
Štatutárny zástupca:	Mgr. Dušan Udvardy
Adresa zariadenia:	Kuraľany 391,392 ; Kuraľany 935 64
e-mail:	<a href="mailto:info.caspomoci@gmail.com">info.caspomoci@gmail.com</a>

**Riaditeľka ZPS:** Mgr. Dušan Udvardy  
**E-mail:** [ku.caspomoci@gmail.com](mailto:ku.caspomoci@gmail.com)  
Tel. číslo: 0903 552 164

## 2.2 SPOLUPRÁCA S VEREJNOSŤOU

Zariadenie pre seniorov v rámci spolupráce s verejnosťou má zriadenú webovú stránku:

[www.ku-caspomoci.sk](http://www.ku-caspomoci.sk)

## 3. HOSPODÁRIENIE N.O.

Ročná účtovná závierka n.o. za rok 2023 bola zostavená a schválená správnu radou 09.07.2024.

### 3.1. PREHĽAD NÁKLADOV A VÝNOSOV

Prehľad výnosy a náklady	2023
Výnosy celkom	0
Náklady celkom	28 245,21
Výsledok hospodárenia pred zdanením (strata)	-28 245,21
Výsledok hospodárenia po zdanení (strata)	-28 245,21

**NÁKLADY ZA ROK 2023 - Najväčšie nákladové položky z celkových nákladov v roku 2023 z hlavnej nezdaňovanej činnosti**

Spotreba materiálu	2 372,27
Energie	200,-
Odpisy auta	2 412,48
Ostatné služby	12 710,60
Mzdové náklady	6 610,80
Zákonné sociálne poistenie a zdravotné poistenie	2 108,93
Zákonné sociálne náklady	0
Ostatné dane a poplatky	437,-
Iné ostatné náklady (poistenie, bankové poplatky)	1 393,13

**Komentár k položkám:**

- ❖ Do **spotreby materiálu** sú zahrnuté náklady na čistiace prostriedky, DHIM, a spotrebný materiál 2 372,27 €
- ❖ **Spotreba energií** – do celkovej sumy 200,- € sú zahrnuté náklady na elektrickú energiu
- ❖ **Odpisy HIM** – do celkovej sumy 2 412,48 € sú zahrnuté odpisy auta Dacia
- ❖ Medzi **ostatné služby** sú zahrnuté náklady na inzerciu, poradenstvo, poštové služby, audítorské a účtovné služby v celkovej výške 12 710,60 €.
- ❖ **Mzdové náklady** boli v roku 2023 vo výške 6 610,80 €.
- ❖ Náklady na **sociálne a zdravotné poistenie** činili 2 108,93 €.
- ❖ **Ostatné dane a poplatky** ako kolky boli vo výške 437,- €
- ❖ Medzi **iné ostatné náklady**, ktoré v roku 2023 predstavovali sumu 1 393,13 € patria bankové poplatky, poistenie budovy.

**Výnosy a príjmy z hlavnej nezdaňovanej činnosti za rok 2023**

V priebehu roka 2023 nebolo zariadenie činné, nakoľko bolo v procese výstavby.

Od 1.1.2024 začal proces prijímania klientov.

Dotácia projekt MIRI z Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka bola v r. 2023 prijatá v sume 1 571 943,23 € z celkovej oprávnenej výšky v sume 1 622 784,99 €.

Účtovná jednotka ku koncu účtovného obdobia, ktorý sa skončil 31. decembra 2023 vykázala čistú stratu vo výške 28 245,21 €.

Organizácia má dohodnuté financovanie od zakladateľov najmenej do 31.decembra 2024. Účtovná jednotka ani zakladatelia neplánujú kroky, ktoré by mohli ohroziť nepretržitosť trvania účtovnej jednotky.

### **3.1.1 Ročná účtovná zvierka a návrh na vysporiadanie hospodárskeho výsledku**

V súlade s § 4 ods. 2 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v platnom znení, nezisková organizácia účtuje v systave podvojného účtovníctva.

Účtovná zvierka predstavuje sústavu výstupných informácií z účtovníctva. Na základe účtovnej zvierky ZpS Čas pomoci zostavuje Súvahu, Výkaz ziskov a strát a Poznámky. Tieto výkazy tvoria účtovnú zvierku v podvojnóm účtovníctve.

Nezisková organizácia vedie vo svojom účtovníctve oddelene výnosy a náklady spojené s poskytovaním sociálnych služieb a výnosy a náklady spojené s inou činnosťou.

Ročná účtovná uzávierka je prílohou č. 1 a pozostáva z nasledovných dokumentov:

- Súvaha v plnom rozsahu k 31.12.2023
- Výkaz ziskov a strát v plnom rozsahu k 31.12.2023
- Poznámky individuálnej účtovnej zvierky k 31.12.2023

Zhodnotenie základných údajov obsiahnutých v účtovnej zvierke je uvedené v poznámkach účtovnej zvierky. Účtovná zvierka za predchádzajúce obdobie za rok 2022 bola schválená správnu radou dňa 10.07.2023.

### **Výrok audítora k ročnej účtovnej zvierke**

Nezisková organizácia podlieha povinnosti overenia účtovnej zvierky audítorom podľa § 19 ods.1 písm. c) zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v aktuálnom znení. Osobitným predpisom je zákon č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách v aktuálnom znení.

Výročná správa obsahuje výrok audítora k ročnej uzávierke (vid v prílohe).

### **3.2 STAV A POHYB MAJETKU A ZÁVAZKOV**

<b>Prehľad majetku</b>	<b>spolu</b>
Dlhodobý hmotný majetok	1 667 816,24
Dlhodobé pohľadávky	0
Krátkodobé pohľadávky	0
Finančné účty	6 830,50

Časové rozlíšenie aktívne	753,41
<b>Majetok spolu</b>	<b>1 675 400,15</b>

<b>Vlastné zdroje a cudzie zdroje</b>	<b>spolu</b>
Základné imanie	100
Hospodársky výsledok za účtovné obdobie	-28 245,21
Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov	-20749,07
Rezervy	1 500,-
Dlhodobé záväzky	137 354,97
Krátkodobé záväzky	2 671,43
Prijaté krátkodobé finančné výpomoci	3 915,00
Časové rozlíšenie pasívne	1 578 853,03
<b>Zdroje spolu</b>	<b>1 675 400,15</b>

Ku koncu účtovného obdobia evidujeme krátkodobé záväzky v súhrnnej hodnote 2 671,43 €, ktoré pozostávajú z nasledovných položiek :

- ❖ záväzky z obchodného styku vo výške 1817,08 €
- ❖ ostatné záväzky vo výške 854,35 €

Ku koncu účtovného obdobia evidujeme dlhodobé záväzky v súhrnnej hodnote 137 3654,97 €, ktoré pozostávajú z nasledovných položiek :

- ❖ záväzky z vlastných zdrojov zakladateľov vo výške 137 354,97 € (dlhodobé pôžičky)

### **Ekonomicky oprávnené náklady za kalendárny rok**

Vzhľadom k tomu, že nebola v roku 2023 spustená prevádzka zariadenia, nebolo potrebné počítat ekonomicky oprávnené náklady na jedného prijímateľa sociálnej služby podľa druhu poskytovanej sociálnej služby za kalendárny rok.

### **3.PREDPOKLADANÝ BUDÚCI VÝVOJ ČINNOSTÍ ÚČTOVNEJ JEDNOTKY**

V roku 2024 došlo k spusteniu prevádzky ZPS v oboch budovách, teda prijímanie klientov a zamestnancov. Celková kapacita zariadenia je 24 poberateľov sociálnej služby a predpokladaný počet zamestnancov je 13.

Prijímateľom sociálnych služieb sa v zariadení bude poskytovať obslužná činnosť v súlade so zákonom č. 448/2008 Z. z. v znení neskorších predpisov, a to: ubytovanie, stravovanie, upratovanie, pranie, žehlenie, údržba bielizne a šatstva.

**Čas pomoci, n.o.**  
Bernolákovo námestie 119/3  
940 58 Nové Zámky  
E-mail: [ku.caspomoci@gmail.com](mailto:ku.caspomoci@gmail.com)

Register n.o. pri OÚ Nitra,  
registračné číslo: VVS/NO-12/2018  
IČO: 51 731 975  
DIČ: 2120973789

### **Ubytovanie**

ZpS Čas pomoci poskytuje ubytovanie v dvojpodlažnej budove v izbách so sociálnym zariadením. Zariadenie je kompletne bezbariérové. Priestrané chodbové priestory slúžia aj ako spoločenský priestor vybavený komfortným sedením. V budove ZpS sa nachádza spoločenská miestnosť s televízorom a sedacou súpravou prepojená na spoločnú jedáleň. Z dôvodu estetizácie prostredia je celé zariadenie vkusne vybavené dekoratívnymi prvkami a ručnými prácami prijímateľov.

### **Stravovanie**

Stravovanie v zariadeniach pre seniorov sa poskytuje 5x denne, pre diabetikov 6 x denne v súlade so zásadami zdravej výživy a s prihliadnutím na vek a zdravotný stav prijímateľov sociálnych služieb. V ZpS Čas pomoci je strava zabezpečená dodávateľsky na základe zmluvy, dovozom firmou v termónádobách.

### **Pranie, žehlenie, údržba bielizne a šatstva**

Pranie, žehlenie, údržba bielizne a šatstva je zabezpečené prostredníctvom zamestnancov a vybavenia zariadenia v priestoroch zariadenia pre seniorov.

Výročná správa neziskovej organizácie bola prerokovaná a schválená správnu radou.

Prílohy: Správa nezávislého audítora  
Účtovná závierka